



### EDIKTUA

Azaroaren 1etik, Abenduaren 10era bitarteko lanegunetan, biak barne, ibiei dagozkien 2.013.urteko erreziboak borondatez ordaindu ahal izango direla jakinarazten da.

Aurtengo urriaren 15 baino lehen helbideratutako ordainagiriak bankuaren edo aurrezki kutxaren kontu korrontetik kobratuko dira zuzenean, 2013ko azaroaren 21an.

Helbideratu gabeko ordainagiriak zergadunak adierazitako zerga helbidera bidaliko dira azaroan zehar. Ordainketa entitate laguntzaileen bidez (banku, aurreki kutxa, kreditu kooperativa eta Dirubilketako bulegoan) egin beharko da, eta horretarako ordainagiria aurkeztu beharko da.

Azaroaren 20a iritsi eta zergadunak ez badu ordainagiria etxean jaso, hurrengo bulego hauetako edozeinetan eskatu beharko du Debako Zerga Bulegoa: Portu zb 1

Borondatezko kobrantza epealdia amaitu eta zergadunek zorrak ordaindu ez badituzte, zorrak premiamenduzko prozeduraz exijituiko dira, eta epe exekutiboko errekarguak, berandutza interesak eta, hala badagokio, kostuak sortuko dira.

Errezibo hauek borondatezko epean ordaindu ahal izango dira Udaletxeak beheko solairuan duen Idazkaritzan, astelehenetik ostiralera, 9etatik 13,30etara.

Edozein argibiderako, dei 943.60.80.39 telefonora, hau da, Udal Dirubilketa Zerbitzura.

Deba, 2.013ko urriaren 29a. Mainer Zubikarai Beristain, alkatea.

### EDICTO

Se pone en conocimiento público que durante los días hábiles comprendidos entre el 1 de Noviembre y 10 de Diciembre de 2.013, ambos inclusive, estarán puestos al cobro en período voluntario, los recibos correspondientes a Vados del año 2.013.

Los recibos domiciliados con anterioridad al 15 de octubre del año en curso, se cargarán directamente en la cuenta corriente del Banco o Caja de ahorros el día 21 de noviembre de 2.013.

Los recibos no domiciliados, serán enviados durante el mes de noviembre al domicilio fiscal indicado por el contribuyente. Su pago se deberá realizarse a través de las entidades colaboradoras (Bancos, Cajas de Ahorro, Cooperativas de Crédito y Recaudación Municipal), mediante la presentación de dicho recibo.

Si para el día 20 de noviembre el contribuyente no hubiere recibido en su domicilio el recibo, deberá solicitarlo en la Oficina de Recaudación Municipal sita en la calle Puerto 1-bajo del Ayuntamiento de Deba.

Se advierte que transcurrido el plazo de ingreso, sin haberse efectuado el mismo, las deudas serán exigidas por el procedimiento de apremio y se devengarán los correspondientes recargos del período ejecutivo, intereses de demora y en su caso, las costas que se produzcan.

Los contribuyentes podrán realizar los pagos en la Oficina de Recaudación, sita en la planta baja del Ayuntamiento, de 9 a 1,30 horas y de Lunes a Viernes.

Para cualquier consulta podrán dirigirse por teléfono llamando al número 943.608039, de la Recaudación Municipal del Ayuntamiento de Deba.

Deba, 29 de octubre de 2.013. La Alcaldesa, Mainer Zubikarai Beristain